

Rugged Tablet

PT101

Quick Start Guide

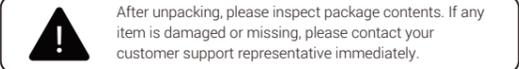
Robustes Tablet

PT101

Schnellstart-Anleitung

Package Contents

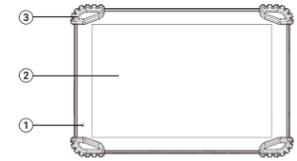
- PT101 Rugged tablet
- Quick Start Guide
- USB Communication Cable
- 15W Power Adapter
- Hand Strap
- Stylus



After unpacking, please inspect package contents. If any item is damaged or missing, please contact your customer support representative immediately.

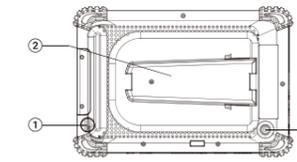
Features

Front View



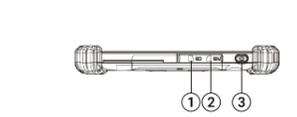
- ① Status LED Indicator
- ② Touch Screen
- ③ Rubber Cushion

Back View



- ① Speaker
- ② Hand Strap
- ③ Rear Camera

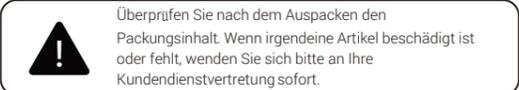
Side View



- ① SIM Card Slot
- ② Micro SD Card Slot
- ③ Power Button

Packungsinhalt

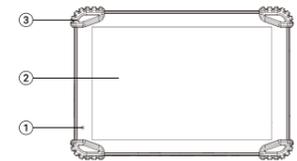
- PT101 Robustes Tablet
- Schnellstart-Anleitung
- USB-Kommunikationskabel
- 15W Stromadapter
- Handschlaufe
- Eingabestift



Überprüfen Sie nach dem Auspacken den Packungsinhalt. Wenn irgendeine Artikel beschädigt ist oder fehlt, wenden Sie sich bitte an Ihre Kundendienstvertretung sofort.

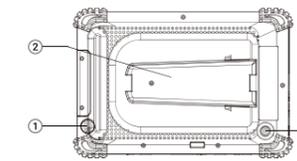
Eigenschaften

Vorderansicht



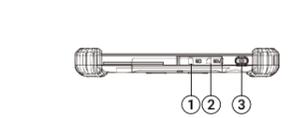
- ① Status-LED-Anzeige
- ② Touchscreen
- ③ Gummikissen

Rückansicht



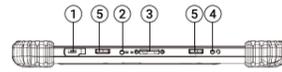
- ① Lautsprecher
- ② Handschlaufe
- ③ Heckkamera

Seitenansicht



- ① Steckplatz für SIM-Karte
- ② Steckplatz für Micro SD-Karten
- ③ Netzschalter

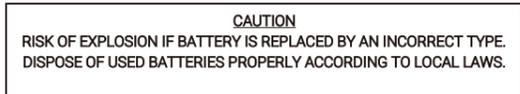
Bottom View



- ① Micro USB Port
- ② Power Jack
- ③ Docking Station Connector
- ④ Audio Port
- ⑤ Connecting Hole for Docking Station

Charging Instructions

Before using the PT101, you must fully charge the battery, and it is required to be charged over 8 hours when used for the first time. For general use, if the battery has been discharged for several days, you may need to charge it for several minutes before powering on the device. Only charge the battery with power adapter which comes with PT101. Using a different power adapter may damage your device. When the low battery warning message appears, please fully charge the battery to avoid data loss. When the battery is running very low (less than 6 percent of battery capacity), the device will automatically shut down to protect the battery being over-discharged.



Charging via Power Adapter

1. Find the power jack on the bottom side of the PT101, and then connect the power connector of the power adapter to it.
2. Plug the AC power cord into an electrical outlet to initiate the charging process.

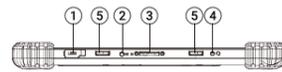
Charging Time

Charging time required will vary depending on the actual application of the PT101 and the condition of the battery pack. This device is shipped with a lithium-ion battery that is not fully charged. Please charge this device fully before first time use and charge under environment temperatures of 0°C~40°C.

Trickle Charging Process

If the battery is running very low, or the system has an abnormal shutdown, and then it has not been turned on for over a month, the battery would come into trickle charging process when you try to charge the battery with power adapter. The monitor, LED indicator, and the power button would be useless during this time. The device would be wakened up after trickle charging for at least 15 minutes.

Unteransicht



- ① Steckplatz für Micro SD-Karten
- ② Steckerloch für Strom
- ③ Verbinder für Dockingstation
- ④ Audio-Port
- ⑤ Verbindungsloch für Dockingstation

Ladeanleitung

Bevor Sie den PT101 verwenden, müssen Sie die Batterien vollständig aufladen. Bei erstmaliger Verwendung muss die Batterie über 8 Stunden aufgeladen werden. Wenn die Batterien mehrere Tage lang entladen wurde, müssen Sie sie für den allgemeinen Gebrauch möglicherweise einige Minuten lang aufladen, bevor Sie das Gerät einschalten. Laden Sie die Batterien nur mit dem Stromadapter, das mit dem PT101 zusammen geliefert wird, auf. Die Verwendung eines anderen Stromadapters kann Ihr Gerät beschädigen. Wenn die Warnmeldung "Batterie schwach" angezeigt wird, laden Sie die Batterie vollständig auf, um Datenverlust zu vermeiden. Wenn die Batterie sehr schwach ist (weniger als 6 Prozent der Batterienkapazität), wird das Gerät automatisch heruntergefahren, um zu verhindern, dass die Batterie überladen wird.



Aufladen über das Stromadapter

1. Finden Sie die Netzbuchse an der Unterseite des PT101 und schließen Sie den Netzstecker des Stromadapters daran an.
2. Stecken Sie das AC-Netzkabel in eine Steckdose, um den Ladevorgang zu starten.

Ladezeit

Die erforderliche Ladezeit hängt von der tatsächlichen Anwendung des PT101 und dem Zustand der Batterien ab. Dieses Gerät wird mit einer Lithium-Ionen-Batterie geliefert, die nicht vollständig aufgeladen ist. Bitte laden Sie dieses Gerät vor dem ersten Gebrauch vollständig auf und laden Sie es bei den Umgebungstemperaturen von 0 ° C bis 40 ° C auf.

SD / SIM Card Installation

1. Turn off the PT101 completely
2. Pull off the rubber cover located on the left side of the device to find micro SD card slot and SIM card slot.
3. Have the rear of the rugged tablet face towards you to install micro SD card or SIM card.
 - 3.1 To insert a micro SD card into the micro SD card slot, make sure the side with golden finger of the card faces downwards, and then slide the card into the slot.
 - 3.2 Similarly, to install a SIM card, push SIM card into SIM card slot with its gold contacts facing towards you.
4. Place back the rubber cover to close the compartment.
5. If you attempt to release a micro SD card or SIM card from the slot, push the card with you fingertip to slide it out.

P.S. SIM card is only available for P101 with 4G module.

Important Notices and Precautions

The manufacturer has made safety the first priority during the design stage. To avoid potential mishaps, please observe the following notices and precautions:



- Do not stock this device under high temperature conditions that may cause the battery to overheat.
- Do not charge longer than required.
- Charge this device in place without any water-spray or moisture.
- Use a dry cloth to wipe any dust off of the AC adapter plug to avoid potential fire.
- Do not drop this device on hard surfaces.
- Do not place heavy objects on this device to avoid cracking the enclosure.
- Do not unplug the AC adapter with wet hands to avoid electric shock.
- Do not use the AC adapter of the PT101 with any other devices.
- Do not place the device in liquids to prevent short-circuits or fire.
- Do not place this device near an open fire.
- If the power or USB cable is seriously twisted or broken, stop using immediately to prevent electric shock, short-circuit, or fire.
- Stop using immediately if there is any unusual smell or overheating during charging or operation.
- ✧ Do not use the AC adapter outdoors
- ✧ Please do not wrap the AC adapter with cloth or other objects that could block heat dissipation and cause electric shock or fire.
- ✧ When not charging, remove the AC adapter plug from the wall AC outlet socket to avoid a fire hazard.

Träufelladevorgang

Wenn die Batterie sehr schwach wird oder das System abnormal heruntergefahren wurde und dann seit mehr als einem Monat nicht mehr eingeschaltet wurde, wird die Batterie in eines Träufelladevorgang gehen, wenn Sie die Batterie mit dem Stromadapter aufzuladen. Der Monitor, die LED-Anzeige und der Netzschalter wären während dieser Zeit unbrauchbar. Das Gerät wird nach mindestens 15 Minuten ckle stream Ladevorgang geweckt.

Installation der SD / SIM-Karten

1. Schalten Sie den PT101 vollständig aus
2. Ziehen Sie die Gummiaabdeckung auf der linken Seite des Geräts ab, um den Steckplatz fuer Micro-SD-Karte und den Steckplatz fuer SIM-Karte zu finden.
3. Lassen Sie die Rückseite des robusten Tablet-Gesicht auf Sie um Micro SD-Karte oder die SIM-Karte installieren.
 - 3.3 Um eine Micro-SD-Karte in den Steckplatz fuer Micro-SD-Karte einzulegen, stellen Sie sicher, dass die Seite mit dem goldenen Finger der Karte-Gesicht nach unten zeigt, und schieben Sie die Karte dann in den Steckplatz.
 - 3.4 Um eine SIM-Karte zu installieren, schieben Sie die SIM-Karte mit den goldenen Kontakten mit Blick auf Sie in den SIM-Kartensteckplatz.
4. Setzen Sie die Gummiaabdeckung wieder ein, um das Fach zu schließen.
5. Wenn Sie versuchen, eine Micro-SD-Karte oder SIM-Karte aus dem Steckplatz zu lösen, drücken Sie die Karte mit Ihrer Fingerspitze heraus, um sie herauszuziehen.

Die SIM-Karte ist nur für P101 mit 4G-Modul erhältlich.

Wichtige Hinweise und Vorsichtsmaßnahmen

Der Hersteller hat der Sicherheit in der Entwurfsphase höchste Priorität eingeräumt. Beachten Sie die folgenden Hinweise und Vorsichtsmaßnahmen, um potentielle Unfall zu vermeiden:



- Lagern Sie dieses Gerät nicht unter Hochtemperaturbedingungen, die zu einer Überhitzung der Batterien führen können.
- Laden Sie sie nicht länger als erforderliche Zeit auf.
- Laden Sie dieses Gerät ohne Wasserrsprühstrahl oder Feuchtigkeit auf.
- Wischen Sie den Staub vom AC Adapter mit einem trockenen Tuch ab, um einen möglichen Brand zu vermeiden.
- Lassen Sie dieses Gerät nicht auf harte Oberflächen fallen
- Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf dieses Gerät, um Risse im Gehäuse zu vermeiden.
- Ziehen Sie das AC-Adapter mit nassen Händen nicht heraus, um einen Stromschlag zu vermeiden.
- Verwenden Sie das AC-Adapter des PT101 nicht mit anderen Geräten.

Warranty Limits

The warranty period of the product is in accordance with the contract. For any faults happened to the products under normal use and ascribed to the inherent problems of the products through identification within the warranty period, we will provide free maintenance services. If the products within warranty period are judged damaged by improper artificial use by our maintenance representatives, we will provide maintenance quotation and repair the product after the customer agrees on our quotation. The damage of appearance, enclosure and decorative parts and components are beyond the scope of warranty, for which, we do not provide free maintenance services.

FCC Notes

This device meets industry and government requirements and applicable standards. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions manual, may cause interference to radio communications. It has been tested and found to comply with limits for a Class A digital device pursuant to subpart B of Part 15 of FCC Rules, which are designed to provide reasonable protection against interference when operated in a commercial environment. Operation of this equipment in a residential area is likely to cause interference in which case the user at his/her own expense will be required to take whatever measures to correct the interference. This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

CE Class A Warning

This equipment is compliant with Class A of CISPR 32. In a residential environment this equipment may cause radio interference.

Safety Instructions

This equipment is not suitable for use in locations where children are likely to be present.



- Stellen Sie das Gerät nicht in Flüssigkeiten, um Kurzschlüsse oder Brände zu vermeiden.
- Stellen Sie dieses Gerät nicht in der Nähe eines offenen Feuers auf.
- Wenn das Strom- oder USB-Kabel stark verdreht oder gebrochen ist, stoppen Sie die Verwendung sofort, um Stromschläge, Kurzschlüsse oder Brände zu vermeiden.
- Stoppen Sie die Verwendung sofort, wenn während des Ladevorgangs oder des Betriebs ungewöhnliche Gerüche oder Überhitzungen auftreten.



- ✧ Verwenden Sie das AC-Adapter nicht im Freien
- ✧ Bitte wickeln Sie das AC-Adapter mit einem Tuch oder anderen Gegenständen nicht ein, die die Wärmeableitung blockieren und einen elektrischen Schlag oder Brand verursachen könnten
- ✧ Wenn nicht aufladen, ziehen Sie den Stecker des AC-Adapters aus der Steckdose, um Brandgefahr zu vermeiden.

Garantiebegrenzungen

Die Garantiezeit des Produkts richtet sich nach dem Vertrag. Für alle Fehler, die bei normalem Gebrauch an den Produkten aufgetreten sind und auf die inhärenten Probleme der Produkte durch Identifizierung innerhalb der Garantiezeit zurückzuführen sind, bieten wir kostenlose Wartungsdienste an. Wenn die Produkte innerhalb der Garantiezeit durch unsachgemäße künstliche Verwendung durch unsere Wartungsvertreter als beschädigt eingestuft werden, erstellen wir ein Wartungsangebot und reparieren das Produkt, nachdem der Kunde unserem Angebot zugestimmt hat. Die Beschädigung von Aussehen, Gehäuse und dekorativen Teilen und Komponenten liegt außerhalb des Umfangs der Garantie, für die wir keine kostenlosen Wartungsarbeiten anbieten.

FCC-Hinweise

Dieses Gerät erfüllt die Anforderungen der Industrie und der Regierung sowie die geltenden Standards. Dieses Gerät erzeugt, verwendet und strahlt möglicherweise Hochfrequenzenergie aus. Wenn es nicht gemäß der Bedienungsanleitung installiert und verwendet wird, kann es zu Störungen der Funkkommunikation kommen. Es wurde getestet und festgestellt, dass es den Grenzwerten für digitale Geräte der Klasse A gemäß Teil 15 Unterabschnitt B der FCC-Bestimmungen entspricht, die einen angemessenen Schutz gegen Störungen bieten sollen, wenn sie in einer gewerblichen Umgebung betrieben werden. Der Betrieb dieses Geräts in einem Wohngebiet kann zu Störungen führen. In diesem Fall muss der Benutzer auf eigene Kosten alle Maßnahmen ergreifen, um die Störungen zu beheben. Dieses Gerät entspricht Teil 15 der FCC-Bestimmungen. Der Betrieb unterliegt den folgenden zwei Bedingungen: (1) Dieses Gerät darf keine schädlichen Störungen verursachen, und (2) Dieses Gerät muss alle empfangenen Störungen akzeptieren, einschließlich Störungen, die einen unerwünschten Betrieb verursachen können.

CE Klasse A Warnung

Dieses Gerät entspricht der Klasse A von CISPR 32. In Wohngebieten kann dieses Gerät Funkstörungen verursachen.

Sicherheitshinweise

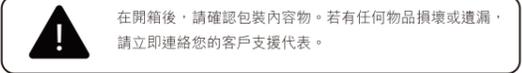
Dieses Gerät ist nicht für den Einsatz an Orten geeignet, an denen wahrscheinlich Kinder anwesend sind.

PT101

快速入門指南

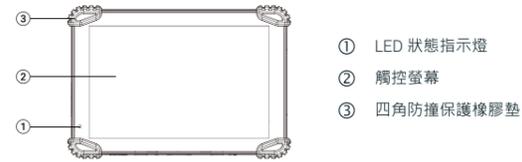
包裝內容

- PT101 強固型平板電腦
- 快速入門指南
- USB連接線
- 15W 電源變壓器
- 手腕帶
- 觸控筆

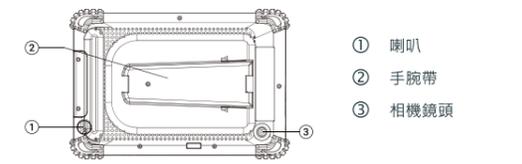


產品特色

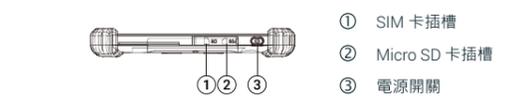
正視圖



後視圖

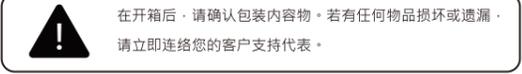


側視圖



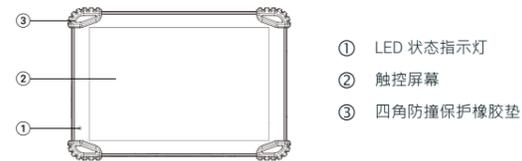
包裝內容

- PT101 強固型平板電腦
- 快速入門指南
- USB連接線
- 15W 电源变压器
- 手腕带
- 触控笔

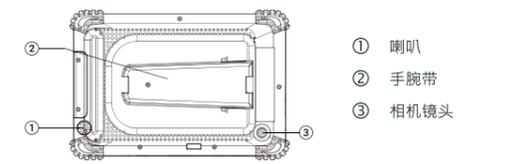


產品特色

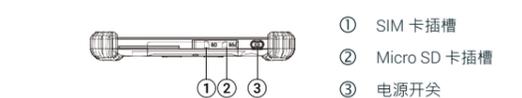
正視圖



后视图



侧视图

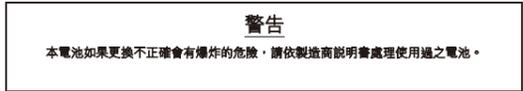


下視圖



充電說明

在第一次使用PT101強固型平板電腦之前，請完整充電超過8小時。就一般而言，若電池已放電幾天，則在您下次開啟裝置前，需要先充電數分鐘。請使用PT101隨貨附的電源變壓器來充電，使用不同的電源變壓器將損壞您的裝置。當低電池電量訊息出現時，請將電池完整充電以避免資料流失。而當電池電量低於6%時，PT101將會自動關機以避免電池過度放電。



使用電源變壓器來充電

1. 在PT101的下方找到電源插孔，並將電源變壓器上的電源接頭插入電源插孔。
2. 將AC電源線插入電源插座以開始充電。

充電時間

充電所需時間會隨著PT101的實際使用情形以及電池狀況而有所不同，此裝置隨附的鋰電池並未充滿電，在第一次使用之前請將電池在室溫0° C~40° C之間充滿。

涓流充電

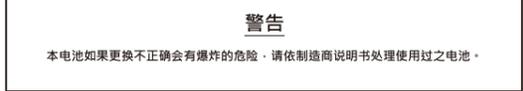
若電池電量已經非常低，或系統發生未知原因的當機，並且超過一個月的時間未開啟電源，當您試圖用電源變壓器充電時，電池會自動進入涓流充電模式，在此段期間內，螢幕顯示器、LED指示燈號、電源開關都將無法使用。PT101需要涓流充電至少15分鐘以後才能被喚醒。

下视图



充电说明

在第一次使用PT101强固型平板电脑之前，请完整充电超过8小时。就一般而言，若电池已放电几天，则在您下次开启装置前，需要先充电数分钟。请使用PT101随货附的电源变压器来充电，使用不同的电源变压器将损坏您的装置。当低电池电量讯息出现时，请将电池完整充电以避免数据流失。而当电池电量低于6%时，PT101将会自动关机以避免电池过度放电。



使用电源变压器来充电

1. 在PT101的下方找到电源插孔，并将电源变压器上的电源接头插入电源插孔。
2. 将AC电源线插入电源插座以开始充电。

充电时间

充电所需时间会随着PT101的实际使用情形以及电池状况而有所不同，此装置随附的锂电池并未充满电，在第一次使用之前请将电池在室溫0° C~40° C之间充满。

涓流充电

若电池电量已经非常低，或系统发生未知原因的当机，并且超过一个月的时间未开启电源，当您试图用电源变压器充电时，电池会自动进入涓流充电模式，在此段期间内，屏幕显示器、LED指示灯号、电源开关都将无法使用。PT101需要涓流充电至少15分钟以后才能被唤醒。

安裝 SD 卡及 SIM 卡

1. 將PT101強固型平板電腦完全關閉。
2. 將在裝置側面的橡膠軟蓋拉開，找到SD卡插槽以及SIM卡插槽。
3. 使PT101強固型平板電腦的背面朝向您來安裝micro SD卡以及SIM卡。
 - 3.1 請確保micro SD卡的金手指面向下方，然後將其滑入插槽內。
 - 3.2 同樣，請確保SIM卡的金色接觸面向您的方向，然後將其推入SIM卡插槽內。
4. 蓋回橡膠軟蓋。
5. 若您要抽出micro SD卡或SIM卡，請用您的指尖輕推micro SD卡或SIM卡來將其滑出。

備註: SIM卡僅適用於搭配4G模組的PT101強固型平板電腦。

重要注意事項

製造商在設計產品階段便已將安全放在第一位。為避免潛在的事故，請遵守以下注意事項:

- 請勿將 PT101 放置在高溫的環境下，否則將會導致電池過熱。
- 請勿充電超過所需時間。
- 在充電時，請將設備放置在乾燥處，遠離灑水處以及濕氣過重的地方。
- 使用乾燥的布來擦拭電源變壓器上的灰塵以避免引起火災。
- 請勿將 PT101 摔落在堅硬的表面上。
- 請勿在 PT101 上放置重物以避免外殼破裂。
- 請勿用潮濕的手拔下電源變壓器以避免觸電。
- 請勿將 PT101 強固型平板電腦的電源變壓器與其他裝置一同使用。
- 請勿將 PT101 強固型平板電腦置放於液體中以避免發生短路或引起火災。
- 請勿將 PT101 強固型平板電腦置放於爐火附近。
- 若電源線或是 USB 連接線已嚴重扭曲或損毀，請立即停止使用以避免觸電、短路或引起火災。
- 在充電或操作過程中若有異常氣味或 PT101 過熱，請立即停止使用。
- 請勿在室外使用電源變壓器。
- 請勿用布或其他物體包裹住電源變壓器，否則可能會阻礙散熱並導致觸電或引起火災。
- 停止充電時，請從電源插座拔出電源變壓器以避免發生火災。

安装 SD 卡及 SIM 卡

1. 将PT101强固型平板电脑完全关闭。
2. 将在装置侧面的橡胶软盖拉开，找到SD卡插槽以及SIM卡插槽。
3. 使PT101强固型平板电脑的背面朝向您来安装micro SD卡以及SIM卡。
 - 3.1 请确保micro SD卡的金手指面向下方，然后将其滑入插槽内。
 - 3.2 同样，请确保SIM卡的金色接触面向您的方向，然后将其推入SIM卡插槽内。
4. 盖回橡胶软盖。
5. 若您要抽出micro SD卡或SIM卡，请用您的指尖轻推micro SD卡或SIM卡来将其滑出。

备注: SIM卡仅适用于搭配4G模块的PT101强固型平板电脑。

重要注意事项

制造商在设计产品阶段便已将安全放在第一位。为潜在的事故，请遵守以下注意事项:

- 请勿将 PT101 放置在高温的环境下，否则将会导致电池过热。
- 请勿充电超过所需时间。
- 在充电时，请将设备放置在干燥处，远离洒水处以及湿气过重的地方。
- 使用干燥的布来擦拭电源变压器上的灰尘以避免引起火灾。
- 请勿将 PT101 摔落在坚硬的表面上。
- 请勿在 PT101 上放置重物以避免外壳破裂。
- 请勿用潮湿的手拔下电源变压器以避免触电。
- 请勿将 PT101 强固型平板电脑的电源变压器与其他装置一同使用。
- 请勿将 PT101 强固型平板电脑置放于液体中以避免发生短路或引起火灾。
- 请勿将 PT101 强固型平板电脑置放于炉火附近。
- 若电源线或是 USB 连接线已严重扭曲或损毁，请立即停止使用以避免触电、短路或引起火灾。
- 在充电或操作过程中若有异常气味或 PT101 过热，请立即停止使用。
- 请勿在室外使用电源变压器。
- 请勿用布或其他物体包裹住电源变压器，否则可能会阻碍散热并导致触电或引起火灾。
- 停止充电时，请从电源插座拔出电源变压器以避免发生火灾。

保固限制

本產品保固期依合約約定。

本產品在正常使用情形下發生故障、且經鑑定為產品本身之問題者，於保固期限內本公司提供免費維修服務。保固期內之產品，經維修單位判定為人為使用不當而損壞者，本公司將提供報價，並經使用單位同意後進行維修處理。外觀、外殼及裝飾性零組件機構受損則不在保固範圍內，無提供免費維修服務。

FCC 警告聲明

本設備已通過測試並符合FCC規則第15節有關數位裝置的規定，這些限制的主要目的是在保護商業區中運作此種設備時，提供合理程度的保護，避免有害干擾。本設備會產生、使用並放射射頻能源，若不按指示手冊安裝和使用，會對無線通訊造成有害干擾。在住宅區中運作本設備亦可能造成有害干擾，在這種情況下，使用者將被要求自費採取任何措施來改善干擾的情形。

這個設備遵照FCC規則第15節，操作程序受限於以下兩個條件:

- (1) 這個設備不能導致有害的干擾。
- (2) 這個設備必需可接受任一種干擾，包括可能導致非預期操作的干擾。

CE 警告聲明

此設備符合CISPR 32中的Class A類產品，在居住環境中，本產品可能會產生無線電干擾。

安全說明

該設備不適合在兒童易出現的場合使用。

保固限制

本产品保固期依合约约定。

本产品正常使用情形下发生故障、且经鉴定为产品本身之问题者，于保固期限内本公司提供免费维修服务。保固期内的产品，经维修单位判定为人为使用不当而损坏者，本公司将提供报价，并经使用单位同意后进行维修处理。外观、外壳及装饰性零组件机构受损则不在保固范围内，无提供免费维修服务。

FCC 警告声明

本设备已通过测试并符合FCC规则第15节有关数字装置的规定，这些限制的主要目的是在保护商业区中运作此种设备时，提供合理程度的保护，避免有害干扰。本设备会产生、使用并放射射频能源，若不按指示手冊安裝和使用，会对无线通信造成有害干扰。在住宅区中运作本设备亦可能造成有害干扰，在这种情况下，使用者将被要求自费采取任何措施来改善干扰的情形。

这个设备遵照FCC规则第15节，操作程序受限於以下两个条件:

- (1) 这个设备不能导致有害的干扰。
- (2) 这个设备必需可接受任一一种干扰，包括可能导致非预期操作的干扰。

CE 警告声明

此设备符合CISPR 32中的Class A类产品，在居住环境中，本产品可能会产生无线电干扰。

安全说明

该设备不适合在儿童易出现的场合使用。